



CATHEDRAL OF THE ANNUNCIATION

425 West Magnolia Street, Stockton, CA. 95203 (Parish House)

400 West Rose Street, Stockton, CA. 95203 (Church)

Phone: (209) 463-1305 Fax: (209) 463-0807

www.annunciationstockton.org

19TH SUNDAY IN ORDINARY TIME & AUGUST 8, 2021



The Most Reverend Myron J. Cotta, D.D.

Bishop of Stockton / Obispo de Stockton

Pastoral Team

The Very Reverend John J. M. Foster, J. C. D., Pastor

The Reverend Larry Machado, S.T.L., Paroquial Vicar

Deacon Greg Yeager, Pastoral Associate

Deacon Martin Baeza

Deacon Armando Moreno

Deacon Mike Wofford

Jason Jeffrey, Director of Music Ministries

Lili Bobadilla, Faith Formation Director

Kathy Freitas, Business Manager

Mari B. Jeffrey, Communications Coordinator

Yvonne Harrold, Family Ministry Coordinator

Alma Suerdieck, Office Manager

Felipe Bedolla, Maintenance

Parish School / Escuela Parroquial

1110 North Lincoln Street, Stockton, CA 95203

(209) 444-4000 www.annunciation-school.org

Adriana Spangler, Parish School Principal

Parish House Office Hours / Horario de Oficina

Monday — Friday / Lunes — Viernes

8:30 a.m. – 5:00 p.m.

info@annunciationstockton.org

Mass Schedule / Horario de Misas

Monday – Friday: 8:00 a.m.

Saturday / Sábado

5:30 p.m. – English

7:00 p.m. – Español

Sunday / Domingo

7:00 a.m., 9:00 a.m., 11:00 a.m. – English

1:00 p.m. – Español

Sacrament of Penance / Confesiones

Wednesday / Miércoles

7:00 – 8:00 p.m.

Saturday / Sábado

8:30 – 9:30 a.m.

Parish Preschool / Escuela Preescolar:

440 West Rose Street, Stockton, CA 95203

(209) 465-2961 www.annunciationstockton.org

Shannon Rodriguez, Parish Preschool Director

MESSAGE FROM THE PASTOR / MENSAJE DEL PARROCO

When Bishop Myron Cotta called me at the end of April to say he was appointing me as pastor of the Cathedral of the Annunciation parish, effective July 28, I was both surprised and pleased. I was surprised because I never expected to be appointed as a first-time pastor to the Cathedral—and pleased in that I would be coming home to a faith community with which I was already acquainted, having resided in the parish from 1997 to 2005. I am happy to join the parish's Pastoral Team and look forward to ministering to you and with you.

Continuation next page

Cuando el obispo Myron Cotta me llamó en Abril para decirme que me iba a nombrar párroco de la parroquia de la Catedral de la Anunciación, a partir del 28 de Julio, fue una agradable sorpresa. Me sorprendió porque nunca esperé ser nombrado párroco por primera vez en la Catedral, y me complace regresar a casa y a una comunidad de fe que ya conocía, habiendo estado en residencia en la parroquia del 1997 al 2005. Estoy feliz ser parte del Equipo Pastoral de la parroquia y espero poder servirle a usted y con usted.

Continuación proxima pagina

Continued from the front:

The COVID-19 pandemic has brought many changes to our world, nation, and parish. We pray for those who have died—as well as for those still suffering from the virus and its complications and for the dedicated health professionals caring for them. As life begins to return to normal, the Pastoral Team and I are hopeful that parish ministries and events can resume slowly—even if in an altered way. This Sunday bulletin is one example.

As I begin my pastorate, I ask for your prayers for me. Please be assured of mine for you.

Father John

Continuación:

La pandemia de COVID-19 ha traído muchos cambios a nuestro mundo, nación y parroquia. Oramos por los que han muerto, así como por los que aún sufren del virus y sus complicaciones y por los dedicados profesionales de la salud que los atienden. A medida que la vida comienza a volver a la normalidad, el Equipo Pastoral y yo tenemos la esperanza de que los ministerios y eventos parroquiales puedan lentamente reanudarse, incluso si es un poco diferente. Este boletín dominical es un ejemplo de lo poco regresando a la normalidad.

Al comenzar mi pastorado, les pido sus oraciones. Yo los tendré en las mías.

Padre Juan



Second Collection: August 7 and 8 — Priest Retirement Fund for the Diocese of Stockton

In good times and in challenging times, priests of the Diocese of Stockton have dedicated their lives to service and pastoral ministry—even beyond retirement. In recent years, as the number of retired priests has grown, the resources of the Diocesan Priest Pension Plan have been challenged. Your gift to the Diocesan Priest Retirement Collection this weekend provides vital funding to those priests who have been good and dedicated shepherds in the parishes of the Diocese of Stockton. Please be generous as you give to this collection. Prayer cards available at the doors of the Cathedral have information on how you can support the Diocese of Stockton Priest Retirement Fund. Know that the retired priests of our Diocese will be most grateful to you for your prayers and financial support.

Seguna Colecta: 7 y 8 de Agosto —Fondo Diocesano de Jubilación de Sacerdotes

En tiempos buenos y tiempos difíciles, nuestros sacerdotes han dedicado su vida sacerdotal al servicio y al ministerio pastoral, incluso en su jubilación. En los últimos años, el número de sacerdotes jubilados ha aumentado y presenta un desafío para el Plan de Pensiones para Sacerdotes Diocesanos y sus recursos. Su donación a la Colecta Diocesana de Jubilación de Sacerdotes proporciona fondos vitales para aquellos sacerdotes que han sido dedicados y buenos pastores. Sea generoso al donar a esta colecta de vital importancia.



Total Offertory Collection	Current Week	Year to Date
Offertory Collection for August 1, 2021	\$10,311	\$61,154
This Year's Budget Goal	\$16,370	\$80,771
Variance from Budget	(\$5,843)	(\$19,617)

Mass Intentions / Misas de Intención:

8/09/21: 8:00 a.m. : *Keith Parker*

8/10/21: 8:00 a.m. : *Irma Trujano (Special Int)*

8/11/21: 8:00 a.m. :

8/12/21: 8:00 a.m. :

8/13/21: 8:00 a.m. : *Lucy Pastrana Latosa*

Mass Readings for Sunday, August 15, 2021

Solemnity of the Assumption of the Blessed Virgin Mary



Reading 1: Rv 11:19a; 12:1–6a, 10ab

Reading 2: 1 Cor 15:20–27

Gospel: Lk 1:39–56

19TH SUNDAY IN ORDINARY TIME ~ 19 DOMINGO EN TIEMPO ORDINARIO

Sunday, August 8	Thursday, August 12
	7:00 p.m. : <i>Holy Hour/ Hora Santa: Iglesia</i>
Monday, August 9	Friday, August 13
7:00 p.m. : <i>Grupo de Oración: Iglesia</i>	7:00 p.m. : <i>Music in the Plaza: Plaza</i>
Tuesday, August 10	Saturday, August 14
7:00 p.m. : <i>RCIA: Parish School</i>	8:30 a.m. : <i>Sacrament of Penance / Confesiones</i> <i>Sharing Our Daily Bread Weekend</i>
Wednesday, August 11	Sunday, August 15
7:00 p.m. : <i>Sacrament of Penance/ Confesiones</i>	<i>Sharing Our Daily Bread Weekend</i>

Music in the Plaza

Join us for our final 2021 Music in the Plaza concert this coming **Friday, August 13**, from 7:00 to 9:00 p.m. The band Haywired will be closing out the summer concert series with its rockin' Americana bluegrass sound! During difficult times, we savor times of fellowship like these a lot more! Bring your chair and invite your family and friends for an evening of dancing, food, and fellowship! We will have a taco vendor and a bar for your enjoyment.

Música en la Plaza

¡Los invitamos al último concierto de Música en la Plaza del 2021, el próximo viernes **13 de agosto** de 7:00 a 9:00 p.m.! ¡La banda Haywired cerrará la serie de conciertos de verano con su sonido rockin' Americana bluegrass! ¡Durante tiempos difíciles, disfrutamos mucho más los tiempos de convivencia como estos! ¡Traiga su silla e invite a su familia y amigos a una noche de baile, comida y convivencia! Tendremos un puesto de tacos y una barra para que disfrute.

Parish Vaccination Clinic

The Cathedral of the Annunciation Parish will host a vaccination clinic on Sundays, August 22 and September 19 from 8:00 a.m. to 3:00 p.m. The Pfizer and Moderna vaccines will be available. Stay tuned for more details in the weeks ahead.

Clínica de vacunación parroquial

La Parroquia Catedral de la Anunciación tendrá una clínica de vacunación los Domingos 22 de Agosto y 19 de Septiembre, de 8:00 a.m. a 3:00 p.m. Las vacunas Pfizer y Moderna estarán disponibles. Estén atentos para más detalles en las próximas semanas.



Sharing Our Daily Bread Ministry

Reminder that next weekend, August 14 and 15, is our monthly food collection. Please bring non-perishable items with you to Mass next weekend. Thank you for your generosity.

Ministerio de Compartiendo el Pan de Cada Día

Nuestra colecta de alimentos se llevará a cabo el próximo fin de semana, 14 y 15 de Agosto. Por favor de traiga alimentos no perecederos al venir a Misa el próximo fin de semana. Gracias por su generosidad.

Pastor Installation Mass

On Sunday, August 29, at the 9:00 a.m. Mass, Bishop Cotta will install Father John Foster as the Pastor of the Cathedral of the Annunciation. Join us for light refreshments after Mass.

Misa de Instalación del Párroco

El Domingo 29 de Agosto, en la misa de las 9:00 a.m., el obispo Cotta instalará al padre John Foster como pastor de la Catedral de la Anunciación. Acompañenos para una breve convivencia después de la misa.

Do you own your own business?
Our parish bulletin is a great way
to reach the community.
Advertise with us!

Do you own your own business?
Our parish bulletin is a great way
to reach the community.
Advertise with us!

**MARTINI'S
AUTOMOTIVE**

COMPLETE AUTO CARE

- SMOG CHECKS
- TUNE-UPS
- BRAKES
- A/C SERVICE
- GENERAL REPAIR

462-8696

Mike Martini
4032 N. El Dorado St.

Call us at the Parish House
to reserve your ad space.



ZEITER EYE
MEDICAL GROUP, INC.
EYE DISEASES AND SURGERY
www.zeitereye.com

(209) 466-5566

Cataract Surgery
Glaucoma Care
LASIK
Vision Exams
Glasses & Contacts
Retinal Care
Eyelid Surgery

Dougherty CPAs, Inc.
Steve Dougherty
3031 W March Lane Suite 210
Stockton, CA 95219
(209) 476-1111
www.DoughertyCPAs.com

OUR CATHOLIC CEMETERIES

San Joaquin Catholic
719 Harding Way
Stockton, CA 95201
209-466-6202

St. John's Catholic
17871 S. Carrolton Rd
Escalon, CA 95320
209-838-7134

The Only Consecrated Catholic Cemeteries in San Joaquin County. Mass is offered at the cemeteries for those entrusted to our care.

IACOPI, LENZ & COMPANY
Accountancy Corporation



James J. Acosta, C.P.A.
Michael Butler, C.P.A.
"Parishioners"
3031 W. March Lane, Ste 300-E
Stockton, CA 95219
(209) 957-3691

MATTHEW W. SMITH



Commercial
Industrial
Residential
Since 1972

SMITH HEATING & AIR CONDITIONING, INC.
Commercial Kitchens • Custom Stainless Steel
H.V. A/C • Ref. • Sheet Metal

P.O. Box 8306
1150 N. Filbert St.
Stockton, CA 95208
Contractors Lic. #303146
PHONE 209/466-1434
www.smithheating-air.com

DAVID M. SILVA

CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT

4609 Quail Lakes Dr., Suite 4, Stockton, CA 95207
(209) 932-8740 • fax (209) 932-8746
email: david@silvacpafirm.com



Stanislaus Food Products
1202 "D" Street, Modesto

209-522-7201

Items Available At:
Louie's Frutta Market **Podesto's**
Rinaldi's Market

Fabian's
COLLISION CENTER

Antonio S. Ceballos /// Fabian Ceballos /// OWNERS

2615 N. West Lane, Stockton, Ca 95205

t 209.474.9465 • f 209.478.0704

Mention this AD and

Fabian's Collision Center, Inc.

Will donate \$50-\$100 to the
Cathedral of the Annunciation
(Donation amount based on total invoice)

We work with all insurance companies.

Delgado Dental Group

Alfonso Delgado, D.D.S., F.A.E.S.

Parishioner

8 W Swain Rd ~ 209-474-8888
Family Dentistry ~ Dentures ~ Implants
www.delgadodentalgroup.com

4600 N. Pershing Avenue, Suite D
Stockton, CA 95207
(209) 478-5900 (209) 986-5900
ms.haner@comcast.net

Michelle Haner



DRE #008796655

Parishioner
Realtor since 1985

RIGGS & Associates, Inc. **Real Estate**
Since 1970

BRADY RANKIN, REALTOR
Director - Residential Sales

Cell: (209) 470-0456
Fax: (209) 888-6091
E-mail: Brady@MohanGroup.net



BRE #01439237

The Mohan Group
3439 Brookside Road, Ste. 208
Stockton, CA 95219



FINANCIAL CENTER CREDIT UNION
Serving the Catholics of Stockton Diocese

18 S. Center Street
948-6024



Country Club TIRES & MUFFLER
SMOG CHECK

2151 Country Club Boulevard • Next to The Graduate
209-688-7213

Bob's Lube & Oil

10 MINUTE LUBE & OIL CHANGE

Plus TUNE-UP SHOP

1403 Country Club Blvd. • (209) 943-3633
CORNER OF COUNTRY CLUB & PERSHING



123 S Commerce St. (209) 465-5823



FREEDOM MORTGAGE
Brian Morelli

Mortgage Banker • NMLS# 633163
Cell: (209) 607-6179
Office: (209) 477-1900

Brian.Morelli@FreedomMortgage.com • freedommortgage.com/app/brian-morelli

1776 W. March Lane, Suite 180, Stockton, CA 95207 • NMLS# 1390604

Freedom Mortgage Corporation, 907 Pleasant Valley Avenue, Suite 3, Mount Laurel, NJ 08054, (800) 220-3333. Lender NMLS# 2767. For additional information about Freedom Mortgage Corporation, please visit nmlsconsumeraccess.org. Equal Housing Lender. © 2016 Freedom Mortgage Corporation. All rights reserved. RT451 (0117)

Casa Bonita

Funeral Home & Event Room
(209) 942-2500

2500 Cemetery Lane, Stockton

Off California & Harding Wy
Stockton's Finest Funeral Chapel



CHAPEL OF THE PALMS

Serving Catholic Families

Funeral Director
M. Jim Soares

303 S. California Street
209-465-0265